

とうしょうだいじ  
**唐招提寺**  
 Toshodaiji Temple  
 唐招提寺 도소다이지 절

やくしじ  
**薬師寺**  
 Yakushiji Temple  
 药师寺 야쿠시지 절

鑑真和上御廟  
 Ganjin's Mausoleum  
 鑑真和尚御廟 감진와상고묘

松尾芭蕉句碑  
 Matsuo Basho's Stone Tablet Inscribed with Haiku  
 松尾芭蕉句碑

新宝蔵  
 Shin Hezo  
 新宝蔵 신희유조

經藏  
 Kyozo  
 經藏 교우조

鐘樓  
 Bell Tower  
 鐘樓 소우루

講堂  
 Main Hall  
 講堂 교우도

金堂  
 Main Hall  
 金堂 곤도

南大門  
 Nandaimon (South Great Gate)  
 南大門 난다이문

御影堂  
 Mieido (Founder's Hall)  
 御影堂 미에이도

戒壇  
 Auditorium  
 戒壇 가이단

本坊  
 Main Hall (Hombu)  
 本坊 본방

宝蔵  
 Hozo  
 宝蔵 호우조

礼堂  
 Ritu  
 礼堂 리우도

灯笼  
 Lantern  
 灯笼 도우루

至 近鉄・JR奈良駅・奈良公園  
 To Kintetsu, JR Nara Stations, Nara Park  
 至近鉄・JR奈良站・奈良公園  
 킨테츠・JR나라 역 방면・나라 공원

E-8 唐招提寺東口  
 Toshodaiji Higashiguchi  
 唐招提寺东口  
 도소다이지 절 동쪽 입구

唐招提寺  
 Toshodaiji Temple  
 唐招提寺 도소다이지 절

秋篠川  
 Akishino River  
 秋篠川 아키시노가와 강

奈良西の京斑鳩自転車道  
 Nara Nishinokyo Ikaruga Bicycle Route

E-9 薬師寺東口  
 Yakushiji Higashiguchi  
 药师寺东口  
 야쿠시지 절 동쪽 입구

玄奘三蔵院  
 Genjo Sanzoin Temple  
 玄奘三蔵院 겐조산조인

薬師寺  
 Yakushiji Temple  
 药师寺 야쿠시지 절

西の京駅  
 Nishinokyo Station

E-9 薬師寺東口  
 Yakushiji Higashiguchi  
 药师寺东口  
 야쿠시지 절 동쪽 입구

與樂門  
 Yorakumon  
 与乐门 요라쿠문

大宝蔵殿  
 Daihozoden  
 大宝蔵殿 다이호조덴

大乘院  
 Daijoin Temple  
 大乘院 다이조인

大講堂  
 Great Auditorium  
 大講堂 다이코교도

金堂  
 Main Hall  
 金堂 곤도

西塔  
 West Tower  
 西塔 사이투우

中門  
 Middle Gate  
 中門 चु모

東塔  
 East Tower  
 東塔 도우도우

南門  
 South Gate  
 南문 남문

E-9 西の京病院  
 Nishinokyo Hospital

孫太郎稻荷社  
 Magotaro Inarisha Temple  
 孙太郎稻荷社 마고타로이나리사

休ヶ岡八幡宮  
 Yasumigaoka Hachimangu  
 休冈八幡宮 야스미가오카하치만구

薬師寺駐車場  
 Yakushiji Chusyajo  
 药师寺停车场 야쿠시지 주차장

E-10

至 法隆寺  
 To Horyuji Temple  
 至法隆寺 호류지 절 방면

大池 (勝間田池)  
 Ohoi (Katsumata-ike)

至 郡山  
 To Koriyama  
 至郡山 고리야마 방면

近鉄橿原線  
 Kintetsu Kashihara Line  
 近鉄橿原线 킨테쓰가시하라선

4分  
 Four minutes  
 4分钟 4분

0 100 200m

散策モデルコース  
 Model strolling course  
 观光典型途径

奈良・西の京・斑鳩回遊ライン  
 Nara・Nishinokyo・Ikaruga Excursion Line  
 奈良・西京・斑鳩 环游路线  
 나라·니시노쿄·이카루가 회유선

バス路線図  
 Bus route map  
 公交车路线图 버스노선도

